Original		Sustituto	
EJECT	Eject	SURROUND	Eject / Surround
	Power		Power
TV/VTR	TV/VTR	PROGRAM TV/RADIO	TV/Radio /
MENU	Menu	HOME MENU	Menu / Home
TIMER CLEAR	Timer Clear	TIMER SLEEP	Sleep / Timer
	Up		Up
	Right		Right
	Left		Left
QUICK TIMER	Quick Timer	GOTO TEXT	Text / Goto
	Down		Down
EXECUTE	Execute	OK	OK
1	1	TV 1	1
2	2	DVD 2	2
3	3	CD-STB 3	3
4	4	VIDEO 4	4
5	5	TAPE 5	5
6	6	TUNER 6	6

Original		Sustituto	
7	7	AUX-HDD 7	7
8	8	USB 8	8
9	9	BLUETOOTH 9	9
-/--	-/--	-/-- GUIDE EPG	Guide / EPG / -/--
COUNTER RESET	Counter Reset	CLEAR EXIT CANCEL	Exit / Cancel / Clear
0	0	HDMI-SAT 0	0
SHOWVIEW	Showview	NETFLIX SEARCH	Red / Netflix / Search
ONCE	Once	APP REPEAT	Green / APP / Repeat
VOL +	Vol +	+ VOL	Vol +
PROG +	Prog+	+ CH PAGE	CH+ / Page+
DAILY	Daily	YouTube REPEAT A-B	Yellow / YouTube / Repeat
WEEKLY	Weekly	Prime Video RANDOM	Blue / Prime Video / Random
−	Vol -	VOL −	Vol -
−	Prog-	CH PAGE −	CH- / Page-
TRACKING AUTO/MAN	Tracking	SHIFT + OK	Shift + OK
TRAC NORMA ▼	Tracking Normal/Slow ▼	SHIFT + ▼	Shift + Down
CKING AL/SLOW ▲	Tracking Normal/Slow ▲	SHIFT + ▲	Shift + Up

Original		Sustituto		Original	Sustituto
×2	x2	OPT-TOOLS SETUP	Setup / OPT /		
FRAME <	< Frame	SHIFT + ◀	Shift + Left		
FRAME >	Frame >	SHIFT + ▶	Shift + Right		
SLOW −	I > Slow -	SHIFT + TUNE- ◀◀	Shift + << /		
SLOW +	I > Slow +	SHIFT + TUNE+ ▶▶	Shift + >> /		
SEARCH −	<< Search	PRESET- ⏮	I << / Preset-		
SEARCH +	Search >>	PRESET+ ⏭	>>I / Preset+		
TAPE SPEED	Tape Speed	TOP MENU D.MENU	D. Menu / Top		
INPUT SELECT	Input Select	RDS AV INPUT	AV / Input / RDS		
SKIP	Skip	LIST SMART	Smart / List		
DISPLAY	Display	MEDIA DISPLAY	Display / Media		
REC	Rec	REC MODE ●	Rec / Rec Mode		
PAUSE	Pause	STEP-FREEZE ⏸	Pause / Step / Freeze		
REW	<<	TUNE- ◀◀	<< / Tune-		
PLAY	Play	SLOW ▶	Play / Slow		
FF	>>	TUNE+ ▶▶	>> / Tune+		
STOP	Stop	HOLD ■	Stop / Hold		

Original		Sustituto	
	Power		Power
TV/VTR	Tv/ VTR	PROGRAM TV/ RADIO	TV/ Radi o /
1	1	TV 1	1
2	2	DVD 2	2
3	3	CD - STB 3	3
4	4	VIDEO 4	4
5	5	TAPE 5	5
6	6	TUNER 6	6
7	7	AUX - HDD 7	7
8	8	USB 8	8
9	9	BLUETOOTH 9	9
0	0	HDMI - SAT 0	0
+	- / - -	-/-- GUIDE EPG	Gui de / EPG / - / - -
VOL +	Vol +	+ VOL	Vol +
PROG +	Pr og+	+ CH PAGE	CH+ / Page+
−	Vol -	VOL −	Vol -
−	Pr og-	CH PAGE −	CH- / Page-

Original		Sustituto	
DISPLAY	Di spl ay	MEDIA DISPLAY	Di spl ay / Medi a